

TELLIpost

Nr. 12.11/01.12

38. JAHRGANG

www.aarau-telli.ch

DEZ. 2011/JAN. 2012

Neue Suhrebrücke am Suhrespitz



Der neue Suhresteg nach der Freigabe am 28.10.2011

Fortsetzung Seite 5



DACIA - ATTRAKTIVER DENN JE!

3 JAHRE
GARANTIE
bis 100.000 km

Dacia Duster CITY
ab **Fr. 14 900.-**



DACIA
GROUPE RENAULT

ATG

Aare Touring Garage
5033 Buchs | Aarau

VRA
Renault Partner im Mittelstand

+ DACIA **EURO** BONUS
Winterkomplettäder geschenkt.
Infos unter www.dacia.ch

Steinacher matt 1, www.aare-touring.ch, Telefon 062 834 44 88, Fax 062 834 44 89

Dezember im Telli

4. Läbkuchen-Contest

Läbkuchen-Contest: Am Samstag, 10. Dezember von 12 bis 16 Uhr

Mit dem Schweizerischen Läbkuchen-Contest 2011 geht der Wettbewerb bereits in die vierte Runde und gehört somit schon zu einem traditionellen Anlass.

Kerzenziehen für Kinder & Erwachsene

Zum zweiten Mal im Telli! Das Kerzenziehen findet vom **Mittwoch, 7. bis Mittwoch, 21. Dez.** im windgeschützten Zelt auf dem Teliplatz (Eingang Nord, vis-à-vis Post) statt.

Montag – Freitag:	09 – 12 Uhr: Schulklassen & Gruppen
	14 – 18 Uhr: Öffentliches Kerzenziehen
Samstag:	10 – 16 Uhr: Öffentliches Kerzenziehen
Sonntag: 11 + 18. Dezember:	10 – 16 Uhr: Öffentliches Kerzenziehen

Feiertags-Öffnungszeiten

Freitag, 23. Dezember:	9 – 19 Uhr	Montag, 26. Dezember:	geschlossen
Samstag, 24. Dezember:	8 – 17 Uhr	Freitag, 30. Dezember:	9 – 19 Uhr
Sonntag, 25. Dezember:	geschlossen	Samstag, 31. Dezember:	8 – 17 Uhr

Sonntagsverkauf am 18. Dezember

Die Geschäfte sind von 11 bis 17 Uhr geöffnet. Kerzenziehen für Kinder von 10 – 16 Uhr.
Die Gutscheine sind nur am Sonntag, 18. Dezember gültig.

1. Gutschein

Feine Berliner vom
Jaisli-Beck!

GRATIS

gegen Abgabe
dieses pro Gutschein
und anwesende
Person 1 Berliner.

2. Gutschein

Für 1 Stück Pizza und
1 Glas Rotwein (1dl)
oder
ein Mineralwasser (2dl)

für nur Fr. 5.90

gegen Abgabe dieses
Gutscheins.

3. Gutschein

Für eine
weihnachtliche
Erfrischung
bei der
Drogerie im Telli
gegen Abgabe dieses
Gutscheins.

Nur am Sonntag, 18. Dezember gültig. Pro anwesende Person jeweils ein Gutschein.

Editorial

Von Ankara nach Aarau



Ich bin im Herbst des letzten Jahres aus der Türkei in die Telli gezogen. An dieser Stelle möchte ich von meinen Erfahrungen als Ausländer in der Schweiz erzählen.

Die Eidgenössische Technische Hochschule (ETH) Zürich hat mich für das Masterstudium in Bauingenieurwissenschaften zugelassen und zum Glück hatte ich meinen Onkel und meine Tante, die seit 30 Jahren in der Schweiz wohnen. Deshalb habe ich mich entschieden, meine Ausbildung in der Schweiz weiterzuführen. Mein erster Monat war wie ein Traum: Ich habe viel berühmte Orte und Sehenswürdigkeiten des Landes besucht und die schweizerische Küche kennengelernt. Aber nach den Ferien begann der Ernst des Alltags und ich bekam die Schwierigkeiten der Integration zu spüren. Das grösste Problem war, dass die ETH sehr hohe Ansprüche an ihre Studenten stellt. Das zweite Problem war, dass ich trotz meiner Deutschkenntnissen vieles nicht verstanden habe. „Schwiizerdüütsch“ ist sehr schwierig! Dank meiner neuen Freunde an der ETH und meinen Kontakten zum Gemeinschaftszentrum Telli, wo ich mich auch immer wieder engagieren kann, fühlte ich mich nach einigen Monaten aber schon sehr wohl in der Schweiz.

Jetzt bin ich fast zuhause hier. Ich pendle täglich von Aarau nach Zürich und habe so eine gute Gelegenheit, vieles zu erfahren und immer wieder neue Eindrücke von meiner neuen Heimat zu bekommen. Jeden Morgen beginne ich meine Reise in der Telli, dem Quartier mit ca. 5000 Bewohnern, und verbringe den Tag in Zürich, der sogenannten „Little Big City“, wo sich jeweils mehr als 300 000 Menschen aufhalten, ihrer Arbeit nachgehen, die Stadt besichtigen oder sich wie ich mit wissenschaftlicher Forschung beschäftigen.

Zürich ist eine spannende und sehr lebendige Stadt, die viel zu bieten hat, umso mehr geniesse ich aber nach einem anstrengenden Tag an der ETH die Ruhe in der Telli, der eigenen Kleinstadt in der Stadt Aarau. Ich verliere jeden Tag viel Zeit mit Pendeln, aber wenn ich in Aarau aus dem Zug aussteige, spüre ich sehr schnell, wie der Stress des Tages verschwindet.

Ich habe als ein Ausländer in der Schweiz noch nie grosse Probleme gehabt. Ich werde von allen akzeptiert und mit dem gleichen Respekt wie die Schweizer behandelt. Inzwischen kenne ich vieles aus der schweizerischen Kultur und habe mich auch an die Mundart gewöhnt (aber nur es „bitzeli“).

Ich weiss noch nicht, wie lange ich hier bleiben werde. Wenn ich eines Tages zurück in die Türkei gehe, werde ich meinen Freunden von meinen sehr guten Erlebnissen und Erfahrungen erzählen. Ich will dafür meinen Freunden an der ETH und dem Gemeinschaftszentrum Telli herzlich danken.



*Yunus Emre Harmanci,
Mitglied des Redaktionsteams*

Agenda FCG-Aarau

Dez. 2011

Freitag	02.	20:00 Uhr	Wave
Samstag	03.	14:00 Uhr	Royal Rangers
Sonntag	04.	10:00 Uhr 19:00 Uhr	Gottesdienst mit Kinderbetreuung @seven Gottesdienst
Donnerstag	08.	14:00 Uhr	Seniorenweihnachtsfeier
Freitag	09.	20:00 Uhr	Wave
Samstag	10.	14:00 Uhr	WOW
Sonntag	11.	10:00 Uhr	Gottesdienst mit Kinderbetreuung
Freitag	16.	20:00 Uhr	Wave
Samstag	17.	14:00 Uhr	Royal Rangers
Sonntag	18.	10:00 Uhr 19:00 Uhr	Familienweihnachtsgottesdienst Gospel-Gottesdienst
Sonntag	25.	10:00 Uhr	Gottesdienst mit Kinderbetreuung
Freitag	30.	20:00 Uhr	Wave
Sonntag	01.	18:00 Uhr	Familienneujahrgottesdienst
Donnerstag	05.	14:00 Uhr	Seniorentreff
Freitag	06.	20:00 Uhr	Wave
Samstag	07.	14:00 Uhr	Royal Rangers
Sonntag	08.	10:00 Uhr	Gottesdienst mit Kinderbetreuung
Freitag	13.	20:00 Uhr	Wave
Samstag	14.	14:00 Uhr	WOW
Sonntag	15.	10:00 Uhr 19:00 Uhr	Gottesdienst mit Kinderbetreuung @seven Gottesdienst
Freitag	20.	20:00 Uhr	Wave
Samstag	21.	14:00 Uhr	Royal Rangers
Sonntag	22.	10:00 Uhr	Gottesdienst mit Kinderbetreuung
Freitag	27.	20:00 Uhr	Wave
Samstag	28.	14:00 Uhr	WOW
Sonntag	29.	10:00 Uhr 19:00 Uhr	Gottesdienst mit Kinderbetreuung @seven Gottesdienst

Jan. 2012

- WOW  Öffentliches Kinderprogramm im Telli
Treffpunkt Kinderbädli Telli
- Royal Rangers  Christliche Pfadfinder, www.rr-aarau.ch
- Wave  Jugendtreff/ Jugend-Gottesdienst

Neue Suhrebrücke am Suhrespitz

Die neue Brücke wurde am 25. Oktober mit dem Kran vom Montageplatz auf die Widerlager überführt. Eine wunderschöne Holzbrücke, so lautet der Tenor ganz allgemein. Doch mancher Betrachter meinte indes, dass diese Brücke schon etwas überdimensioniert sei, nicht nur im Vergleich zum alten, viel zu schmalen Steg. Die Gesamtkosten, welche zu Lasten der Stadt Aarau gehen, sollen sich auf nahezu 600'000 Franken belaufen. Inbegriffen ist die Revitalisierung Suhrespitz, wobei die Brücke allein 165'000 Franken kostet.



Transport vom neuen Steg mit Kirchberg und Kirche Küttigen im Hintergrund

Die von der Holzfirma Max Fischer in Lenzburg gefertigte Brücke liegt etwa 60 Meter oberhalb des alten Stegs. Die Spannweite beträgt 29 Meter und die Holzbrücke hat ein Gewicht von 18 Tonnen. Sie ist beim Einstieg 3,5 Meter breit und verengt sich gegen die Mitte auf 2,95 Meter.



Millimeterarbeit beim Aufsetzen. Im Vordergrund Hilfsbrücke und alter Suhresteg.

Die Freigabe der neuen Brücke erfolgte am Freitag, 28. Oktober um 17 Uhr und wurde kurz darauf von Neugierigen schon rege benutzt und bestaunt. Der alte Steg wird in Kürze abgebrochen.

Die vom WWF betreute Revitalisierung avisiert die Aufwertung des Nasenlaichplatzes, da die Nase vom Aussterben bedroht ist. Ebenso gehören auch die Weichholzaunen für Weiden, Pappeln und Erlen sowie Raum für Erholungssuchende zum Ausbau des Suhrespitz.

Otto Lüscher



Fachstelle Kind und Familie, Aarau

Informations- und Erlebnisanlass frühEffekt

Seit mehr als zwei Jahren erarbeitet die Aarauer Fachstelle Kind und Familie in Zusammenarbeit mit verschiedenen Institutionen ein städtisches Konzept für frühe Förderung.



Nachdem die Ergebnisse aus dieser Projektarbeit am 4. November Fachpersonen und Entscheidungsträgern vorgestellt wurden, gehörte der 5. November ganz den Eltern mit ihren Kindern. Von 10 Uhr bis 14 Uhr gab es im Pestalozzi-Schulhaus zeitweise kaum ein Durchkommen. Spielgruppen, Kinderkrippen, Krabbelgruppe, Mütter- und Väterbera-

tung, PEKiP, Caritas, Machbar, Musikerlebnis Küttigen und viele mehr präsentierten an Ständen ihre Angebote. Während von den Eltern der Austausch mit den Fachpersonen regen genutzt wurde, gab es für die Kinder vieles zum Ausprobieren. Eifrig wurden Fruchtspieße hergestellt und Muffins verziert. Beliebte waren auch Mandalas malen, Figuren kneten und das Kinderschminken. Gemeinsame Erlebnisse boten die PEKiP-Ecke mit Spiel- und Sinnesanregungen für Eltern und Kinder und das Musikerlebnis Küttigen, wo gesungen und mit Geräuschen experimentiert wurde.

Eingedeckt mit viel Informationsmaterial und Selbstgebasteltem aus Kinderhänden machten sich die Familien anschliessend auf den Heimweg. Bestimmt wird man das eine oder andere neue Gesicht bald in der Krabbel- oder Spielgruppe, in einem Muki-Deutschkurs oder bei einem der weiteren zahlreichen Angebote antreffen.

Fabienne Besmer, GZ Tell



3. Geschenk-Tausch-Aktion in Aarau

Bist Du zwischen 2 und 10 Jahre alt? Dann kannst Du an der 3. Geschenk-Tausch-Aktion – einem Bring und Holtag in Aarau teilnehmen. Du wählst von Deinen Spielsachen ein paar gut erhaltene, die Du nicht mehr benutzt, aus, bringst sie an eine der Sammelstellen und erhältst dafür einen Teilnahme-Bon. Diesen kannst Du dann am 7. Dezember 2011 für ein „neues, gebrauchtes“ Spielzeug einlösen.

Kinder, die weniger viele Sachen haben, werden auch eingeladen und dürfen sich etwas aussuchen. Der Überschuss an Spielsachen wird an Kinder aus finanziell schwächeren Verhältnissen verteilt. Spielzeuge tauschen bereitet Dir und jemand anderem Freude, tut der Umwelt gut und spart Abfälle. Mach doch auch mit!

Der grosse Spielzeug-Tausch-Tag findet am **7. Dezember 2011 von 14:00 – 17:00** in der Vineyard Kirche, Laurenzenvorstadt 89 (Sauerländer-Areal), Aarau, statt. Achtung: Es stehen im Areal keine Parkplätze zu Verfügung. Bitte umliegende Parkplätze verwenden.

Hier kannst Du Deine Spielzeuge vom **bis 6. Dezember 2011** abgeben (bitte nicht eingepackt):

Aarau Info: Schlossplatz 1, Aarau
Mo. – Fr., 14:00 – 17:00

Brunnen Bibelpanorama: Bahnhofstr. 76, Aarau
Mo. – Fr., 09:00 – 18:30 + Sa., 09:00 – 17:00

Gemeinschaftszentrum Telli, GZ:
Di. – Fr., 14:00 – 18:00

Regionale Sammelstelle: Infos zur Sammelstelle in Deiner Nähe erhältst Du unter Telefon 079 742 02 40 bei Anke Schmocker.

Mit Deinem Bon wählst Du Dir Dein Weihnachtsgeschenk selber aus. Neben der Spielzeug-Auswahl kannst Du etwas trinken und essen. Im Kinderprogramm besteht die Möglichkeit etwas über die Bedeutung von Weihnachten zu erfahren.

Weitere Informationen unter:
www.geschenktausch.eventonline.ch
geschenk.tauschaktion@gmail.com



HAARVERWALTER
DER FRISEUR DER ZU IHNEN KOMMT

076 344 84 86

Eidg. dipl. Coiffeurmeister

WALTER HUNZIKER

TEL. PRIVAT: 062 824 19 46



DELFTERSTRASSE 38

HAAR-VERWALTER@SWISSONLINE.CH



Resistenz- steigerung nötig?

Bei Ihrem HEIDAK-
Spezialisten
erhalten Sie
Ihre individuelle
Mischung.

**HEIDAK
SPAGYRIK**
Natürlich wirksam



schön und gesund 
drogerie
im Telli

BESSER BERATEN WERDEN



Die NEUE AARGAUER BANK ist im Aargau zu Hause. Gerade deshalb sprechen wir dieselbe Sprache wie Sie. Und wir setzen alles daran, dass Sie sich bei uns in Geldfragen bestens verstanden wissen und gut aufgehoben fühlen.

Wir lösen das. | nab.ch





Kerzenziehen für Kinder, Erwachsene und Schulklassen im Telli



Auf vielfachen Wunsch führt das Gemeinschaftszentrum Telli in Zusammenarbeit mit dem Einkaufszentrum Telli auch dieses Jahr wieder das beliebte Kerzenziehen durch. Bei der ersten Durchführung 2010 haben gegen 20 Schulklassen und weit über 200 Kinder am Kerzenziehen teilgenommen.



Vom Mittwoch, 7. Dezember bis Mittwoch, 21. Dezember können die Kinder – und neu auch Erwachsene – im windgeschützten Zelt auf dem Telli-Platz (Eingang Nord, vis-à-vis POST) Kerzen ziehen. Die Möglichkeit, auch farbige

Kerzen zu ziehen, erfreut sich einer grossen Beliebtheit. Der Preis bleibt gegenüber dem Vorjahr unverändert günstig: vier Franken pro 100 Gramm inklusive Docht.

Am Morgen von 9 bis 12 Uhr ist das Zelt für Klassen und Gruppen reserviert (Anmeldungen und Reservationen siehe unten). Jeweils am Nachmittag, sowie am Samstag und an den beiden Sonntagen vom 11. und 18. Dezember (Sonntagsverkauf) steht das Kerzenziehen allen Kindern und Erwachsenen zur Verfügung.

Termine & Preise:

Mittwoch, 7. Dezember bis
Mittwoch, 21. Dezember 2011

Für Gruppen & Schulklassen:

Montag – Freitag: 9 – 12 Uhr

Öffentliches Kerzenziehen:

Montag – Freitag: 14 – 18 Uhr

Samstag: 10 – 16 Uhr

Sonntag, 11. + 18. Dezember: 10 – 16 Uhr

Preis pro Kerze:

100 gr. = Fr. 4.– (inkl. Docht)

Wichtig: Bei uns können Sie auch farbige Kerzen ziehen!

Für Anmeldungen, Fragen und Auskünfte wenden Sie sich an das Gemeinschaftszentrum Telli, Telefon 062 824 63 44.

Peter E. Renggli



ABAU-Stübli

c/o Nachbarschaftshilfe Gemeinschaftszentrum Tellli | Girixweg 12 | 5004 Aarau
Ursula Moser | Tel. 079 655 90 20

Jahresrückblick ABAU-Stübli und Nachbarschaftshilfe

Das ABAU-Stübli ist der Treffpunkt für die Seniorinnen und Senioren. Ungezwungen kann man am Montag- und Donnerstagnachmittag zusammensitzen und erfährt viel Neues aus dem Quartier.

In der Vortragsreihe zeigte Heidy Beck den interessierten Seniorinnen wie das Malen von Sonnenblumen mit einem Schwämmchen funktioniert. Edith Koller griff zweimal monatlich mit dem Gehirnjoggingkurs die grauen Zellen an.

Im April kam dann die Nachricht von der ABAU-Wohnbaugenossenschaft, dass das ABAU-Stübli nach Ostern umgebaut werde. Während Hans Bischofbergers Urlaub war seine Vertretung Ruedi Spiegel unsere Ansprechperson im GZ. Mit ihm wurde abgeklärt, wo das Geschirr und das Mobiliar während des Umbaus untergebracht werden konnte. Als Ersatz-„Stübli“ diente uns die Hobbyküche im GZ. Die Umbauzeit zog sich in die Länge und erst im August konnten wir unser ABAU-Stübli an der Rüt mattstrasse 2 wieder einrichten.

Mit Einverständnis der Betriebsgruppe steht während des Umbaus des GZ das ABAU-Stübli nun auch verschiedenen Institutionen zur Verfügung.

In unserer Betriebsgruppe gab es verschiedenen Mutationen. Ruth Bünzli ist nach zwei-

jähriger Mithilfe krankheitshalber ausgeschieden. Neu mit dabei sind Karin Kuhn und Rosmarie Rüttimann. An dieser Stelle möchte ich allen Helferinnen des ABAU-Stübli recht herzlich für ihren tollen Einsatz danken.

Auch mit der Nachbarschaftshilfe konnte Suchenden Hilfe im Alltag angeboten werden. Übers Jahr verteilt wurden viele kleinere Einsätze geleistet. Im Juni fand im Cheminée-raum des GZ für die Helferinnen und Helfer der Nachbarschaftshilfe ein Apéro als Dankeschön und zum Kennenlernen statt.

Zu einem persönlichen Gespräch finden Sie mich jeden Montagnachmittag, ausser am 26. Dezember 2011 und 2. Januar 2012, von 14.00 – 17.00 Uhr im ABAU-Stübli.

Am Donnerstagnachmittag, den 8. Dezember 2011, besucht der Samichlaus das ABAU-Stübli.

Kommen Sie vorbei, es lohnt sich.

In diesem Sinne wünsche ich allen Tellianerinnen und Tellianern ein frohes Weihnachtsfest und einen guten Start ins neue Jahr.

*Ursula Moser,
Nachbarschaftshilfe Tellli*

Minigolf-Saisonende

Die Minigolfsaison 2011 ging am 22. Oktober offiziell zu Ende. Das Glacéhäuschen wurde geputzt, der Kühlschrank geleert, die Stühle und Sonnenschirme verstaut. Für die freiwilligen MitarbeiterInnen der Minigolfanlage Telli Aarau sowie alle Minigolffreunde bedeutet dies eine Winterpause, bis im nächsten April voraussichtlich die neue Saison beginnt.



Die diesjährige Saison zeichnete sich durch hohe Besucherzahlen aus. Die Minigolfanlage mit ihren neuen, renovierten Bahnen, ihrem guten Ruf und ihrem positiven Image für die Telli wird immer bekannter. Sie lockte dementsprechend mehr Spielende an – der Zuwachs betrug ca. 60%. Zusätzlich zu den regulären Spielern besuchten die Anlage sogar Schulklassen aus der Region. Der Betrieb war an manchen Tagen so rege, dass sich zwei Freiwillige gleichzeitig um die Anlage kümmern mussten. Somit handelte es sich um die bisher erfolgreichste Saison. Auch um die längste: insgesamt war eine Betriebsdauer von sage und schreibe 193 Tagen zu verzeichnen. Eine Rekordzahl!

Doch nicht nur die Anlage selbst war der Renner. Die angebotenen Glacés und Getränke erfreuten sich ebenfalls grosser Beliebtheit

und die Kaffeemaschine lief auf Hochtouren. Zudem wurde neu ein Chalet in Betrieb genommen, in dem Gerätschaften wie Tische usw. verstaut werden können. So entstand mehr Platz und Komfort. Sankt Petrus meinte es gut mit den Minigolfspielern: im Frühling und im Sommer, aber auch im Herbst blieb das Wetter, abgesehen von ein paar regnerischen Wochen gegen Saisonende, zum Glück relativ mild und die Kälte hielt sich in Grenzen. Deshalb konnte das Minigolfturnier in diesem Jahr, bei dem es viele tolle Preise wie CDs oder Shampoos zu gewinnen und feine Würste zu essen gab, im August stattfinden. Durch das Turnier wurden die Spieler (Kinder wie Erwachsene) zu Höchstleistungen angespornt und es gab Punktezahlen unter 45 oder gar 40 zu bestaunen. Den Gewinnern sei hiermit noch einmal gratuliert!



Das Team der freiwilligen Mitarbeiter ist sehr zufrieden und hofft, den Minigolfbetrieb auch im nächsten Jahr mit ebenso viel Erfolg fortsetzen zu können. Neue Mitglieder sind für die nächste Saison immer willkommen.

Text: Janos Moser

Bilder: Dominik Landolt

Kompetente Beratung zu Gesundheit, Medikamenten und Ernährung



Gestaltung:
Riner Müller Architekten Aarau



Telli Apotheke Aarau

im Einkaufszentrum Telli 5004 Aarau
Felix & Brigitte Horlacher, eidg. dipl. Apotheker ETH/FPH

Tel. 062 824 84 64 Fax: 062 822 25 46
e-mail: info@telliapotheke.ch

Coiffeur CHANTAL

Rüt mattstrasse 8

Chantal Auderset • Termin nach Vereinbarung 062 534 57 61

Telli Gebaeudereinigung

Neuenburgerstrasse 2, 5004 Aarau

Tel / Fax: 062 822 70 15

Mobile: 076 392 70 15

Wir übernehmen für Sie Reinigung und Unterhalt

> Umzug > Transport > Hauswartung > Möbelmontage > Entsorgung

✓ gut ✓ sauber ✓ schnell ✓ zu fairen Preisen

Internet: www.telligebaeudereinigung.ch

E-Mail: telligebaeudereinigung@gmx.ch

Gemeinschaftszentrum Telli | Tel. 062 824 63 44 | info@gztelli.ch
 Sekretariatsöffnungszeiten: Montags bleibt das Büro geschlossen
 Dienstag–Freitag 14.00–18.00 Uhr



Über die Festtage gelten in den aufgeführten Projekten und Institutionen folgende Öffnungszeiten

Gemeinschaftszentrum Telli

Das Sekretariat bleibt vom 24. Dezember bis 2. Januar 2012 geschlossen.

Trefflokal an der Delfterstrasse 37

Das Trefflokal bleibt vom 24. Dezember bis 2. Januar 2012 geschlossen. Ab 3. Januar 2012 gelten die normalen Öffnungszeiten.

ABAU-Stübli an der Rüt mattstrasse 2

Das ABAU-Stübli ist am Montag und Donnerstag ab 14.00 Uhr geöffnet.

Nachbarschaftshilfe

Ursula Moser macht Ferien vom 24. Dezember bis 2. Januar 2012.

**Forstbetrieb
Region Aarau**



Weihnachtsbaumverkauf 2011

Wir freuen uns, Ihnen die frisch geschlagenen Weihnachtsbäume aus unserem zertifizierten Forstbetrieb anzubieten. Es stehen Rottannen, Weisstannen und Nordmantannen in verschiedenen Grössen zur Auswahl. Die Weihnachtsbaumverkäufe finden statt am:

Donnerstag, 15. Dezember	10.00 – 12.00 Uhr	Telli, Aarau (hinter dem Einkaufszentrum)
Freitag, 16. Dezember	11.00 – 14.00 Uhr	Brüggelfeld, Aarau
Samstag, 17. Dezember	08.00 – 12.00 Uhr	Schlossplatz, Aarau
Samstag, 17. Dezember	11.00 – 14.00 Uhr	Mehrzweckgebäude Stadtteil Rohr

Benützen Sie unsere Verkaufstage, um einen Baum aus unseren speziell für Sie angelegten und nach den Grundsätzen des Umweltschutzes bewirtschafteten Weihnachtsbaumkulturen zu erwerben.



Weihnachten mal anders ...

... und zwar in der Freien Christengemeinde mit Ihren Nachbarinnen und Nachbarn und anderen Tellianerinnen und Tellianern.

Nach dem Erfolg der letzten Jahre organisieren wir wiederum:

einen ungezwungenen Abend bei einem guten Essen. Bringen Sie doch noch jemanden mit und verbringen Sie einige Stunden in Gesellschaft Ihrer Familie, mit Freundinnen/Freunden und mit anderen TellianerInnen.

Wann: **25. Dezember 2011**

Wo: **Freie Christengemeinde,
Delfterstrasse 14**
(Delfterstrasse Süd)

Apéro: **ab 17.30 Uhr**

Essen: **ca. 18.15 Uhr**

Menü: Salat, Coq au Vin (Hahn in Rotweinsauce) mit Nüdeli, Dessert mit Kaffee/Tee (Getränke zum Essen können am Anlass gekauft werden)

Unkostenbeitrag pro Person: Fr. 18.–
(Apéro, Essen, Dessert inkl. Kaffee/Tee)

Um Ihnen einen unvergesslichen Abend bieten zu können dürfen sind auch HelferInnen und DessertspenderInnen gerne melden.

Wir freuen uns auf viele TellianerInnen, die Weihnachten mal anders erleben möchten.

Um den Abend planen zu können, melden Sie sich doch bitte bis am 11.12.2011 an.

Per Telefon 079 336 10 60 oder per Mail an: thomas.maurer@sunrise.ch (bitte alle Angaben wie auf dem Talon machen) oder mit diesem Talon den Sie im GZ abgeben oder in den Briefkasten von Thomas Maurer, Delfterstrasse 25 werfen können.

Anmeldung für „Weihnachten mal anders“ vom 25. Dezember 2011

Name: _____

Vorname: _____

Adresse: _____

Tel./E-Mail: _____

Anzahl Erw.: _____ Kinder: _____

Menü: _____

Ich helfe mit: _____

Ich bringe folgendes Dessert mit:

(vielen Dank im Voraus)

Gemeinsam Weihnachten feiern in der Telli

Liebe Seniorinnen
Liebe Senioren

Am 15. Dezember 2011 treffen wir uns von **12.00 – 15.00 Uhr** im Saal der Freien Christengemeinde Aarau (FCG) an der Delfterstrasse 14 zur Weihnachtsfeier. Auch dieses Jahr feiern wir wieder zusammen mit dem Aarauser Mittagstisch für Seniorinnen und Senioren.

Es soll ein fröhlicher Nachmittag werden mit weihnächtlicher Musik, einem feinen Essen und mit einer Überraschung für das Auge und das Ohr. Auf eine Teilnahme freuen sich die Reformierte und die Katholische Kirche, Pro Senectute und das Gemeinschaftszentrum.

Anmeldung erbeten bis am 13.12.2011
Unkostenbeitrag: Fr. 25.–

Anmeldung für die Weihnachtsfeier vom 15. Dezember 2011

an das Gemeinschaftszentrum Telli
Postfach 622, 5004 Aarau
Tel. 062 824 63 44
Mail: gztelli@bluewin.ch

Name: _____

Vorname: _____

Anzahl: _____

Telefon: _____



Standort Freie Christengemeinde

VERANSTALTUNGEN

DEZ. 2011/JAN. 2012

Den aktuellen Veranstaltungskalender finden Sie unter: www.gztelli.ch

Wann	Zeit	Was	Wo
Do 01.12.11	20:00	Öffentliche Beitragsfeier des Aargauer Kuratoriums	KIFF
Mi 07.12.11	08:00 - 09:45	Englischkurs Pro Senectute, Auskunft: 062 837 50 40	ABAU-Stübli Rütmatstr. 2
Mi 07.12. - 21.12.11		Kerzenziehen, organisiert vom GZ Telli und EKZ Telli	Telli Platz (bei der Post)
Do 08.12.11	17:45	Adventsfenstereröffnung	Primarschulhaus Telli
Fr 09.12.11	09:00 - 10:30	Märchenmorgen mit Heidi Beck (für Erwachsene), 062 822 57 48	ABAU-Stübli
Sa 10.12.11	20:30	The Vibes - Plattentaufe	KIFF Saal
Sa 10.12.11	14:00 - 16:00	WOW	Bädli, hinter Rütmatstrasse
Mo 12.12.11	09:30 - 10:15	Gitarrenkurs Pro Senectute, Auskunft: 062 837 50 40	Trefflokal Delfterstr. 36/37
Mi 14.12.11	08:00 - 09:45	Englischkurs Pro Senectute, Auskunft: 062 837 50 40	ABAU-Stübli Rütmatstr. 2
Mi 14.12.11	20:00 - 22:00	Telli Chor Probe, Auskunft A. Hunziker 062 824 03 58	Singsaal Telli Schulhaus
Do 15.12.11	12:00 - 15:00	Weihnachtsfeier für SeniorInnen, Anmeldung bis 13.12. im GZ Telli	FCG Delfterstr. Süd 14
Fr 16.12.11	19:15	Telli Gottesdienst	Aula Primarschulhaus Telli
Fr 16.12.11	20:00	Stiller Has	KIFF Saal
Sa 17.12.11	17:00	International Christmas-Weihnachten für alle, Info: M. Bolliger 062 822 51 36	FCG Delfterstr. Süd 14
Di 20.12.11	09:00 - 18:00	Mütter-/Väterberatung, T. Kamer 062 723 02 04	FCG Delfterstr. Süd 14
Di 20.12.11	09:00 - 11:00	Krabbeltreff	FCG Delfterstr. Süd 14
Sa 24.12.11	09:00 - 14:00	Abholen des Friedenslichtes und warme Suppe	ABAU-Stübli, Rütmatstr. 2
So 25.12.11	ab 17:30	Weihnachtsanlass, organisiert vom QV Telli	FCG Delfterstrasse 14
Sa 31.12.11	21:00	Silvester-Party	KIFF Saal
So 01.01.12	15:00 - 18:30	Neujahrs-Apéro	Mall Einkaufszentrum Telli
Mo 09.01.12	09:30 - 10:15	Gitarrenkurs Pro Senectute, Auskunft: 062 837 50 40	ABAU-Stübli Rütmatstr. 2
Mi 11.01.12	20:00 - 22:00	Telli Chor Probe, Auskunft A. Hunziker: 062 824 03 58	Singsaal Telli Schulhaus
Mi 11.01.12	08:00 - 09:45	Englischkurs Pro Senectute, Auskunft: 062 837 50 40	ABAU Stübli, Rütmatstr. 2

Mi 11.01.12	06:00 - 09:45	Englischkurs Pro Senectute, Auskunft: 062 837 50 40	ABAU-Stübli, Rütmatstr. 2
Fr 13.01.12	19:15	Telli Gottesdienst	Aula Primarschulhaus Telli
Sa 14.01.12	14:00 - 16:00	WOW	Bädli, hinter Rütmatstrasse
Mi 18.01.12	08:00 - 09:45	Englischkurs Pro Senectute, Auskunft: 062 837 50 40	ABAU-Stübli, Rütmatstr. 2
Fr 20.01.12	09:00 - 10:30	Märchenmorgen mit Heidy Beck (für Erwachsene), 062 822 57 48	ABAU-Stübli
Mo 23.01.12	09:30 - 10:15	Gitarrenkurs Pro Senectute, Auskunft: 062 837 50 40	ABAU-Stübli, Rütmatstr. 2
Di 24.01.12	09:00 - 18:00	Mütter-/Väterberatung, T. Kamer 062 723 02 04	FCG Delfterstr. Süd 14
Di 24.01.12	09:00 - 11:00	Krabbeltreff	FCG Delfterstr. Süd 14
Mi 25.01.12	20:00 - 22:00	Telli Chor Probe, Auskunft A. Hunziker, 062 824 03 58	Singsaal Telli Schulhaus
Mi 25.01.12	08:00 - 09:45	Englischkurs Pro Senectute, Auskunft: 062 837 50 40	ABAU-Stübli, Rütmatstr. 2
Sa 28.01.12	14:00 - 16:00	WOW	Bädli, hinter Rütmatstrasse

Regelmässige Veranstaltungen (ausser in den Ferien vom 23. Dezember 2011 bis 6. Januar 2012)

Mo - Fr	06:00 - 18:00	Kinderbetreuung 4-12 Jahre, Ch. Hug 062 822 18 88	Tagesstätte Clubhaus Telli
Mo	14:00 - 18:00	Trefflokal für Kinder	Trefflokal, Delfterstrasse 36/37
Mo	14:00 - 17:00	Gemütlicher Cafihock im ABAU-Stübli	Rütmatstrasse 2
Di	14:00 - 18:00	Trefflokal für Kinder	Trefflokal, Delfterstrasse 36/37
Di	18:00 - 19:45	Yoga, Besammlung Parkplatz Zeka, Info: 076 326 00 54	Zeka, Girixweg 20
Di	19:00 - 21:30	Jugendtreff Rümli	Neuenburgerstrasse 9/10
Mi	09:00 - 11:10	MuKi Deutschkurs MachBar, R. Rizzo 062 823 24 28	Aaeschulhaus, Zimmer 15
Mi	14:00 - 18:00	Trefflokal für Kinder	Trefflokal, Delfterstrasse 36/37
Mi	15:15 - 16:15	Männerturnen für Senioren, Pro Senectute, Pfr. Waldmeier	Turnhalle Tellischulhaus
Do	14:00 - 18:00	Trefflokal für Kinder	Trefflokal, Delfterstrasse 36/37
Do	14:00 - 17:00	Gemütlicher Cafihock im ABAU-Stübli	Rütmatstrasse 2
Fr	09:00 - 11:10	MuKi Deutschkurs MachBar R. Rizzo 062 823 24 28	Aaeschulhaus, Zimmer 15
Fr	09:00 - 10:00	Pro Senectute: Fitness und Gymnastik auf italienisch, 056 493 38 59	FCG, Delfterstr. Süd 14
Fr	15:30 - 16:30	Polysport für Kindergarten, Irène Rösch 079 617 25 27	Turnhalle Tellischulhaus
Fr	16:30 - 17:30	Polysport für 1. bis 3. Klässler, Irène Rösch 079 617 25 27	Turnhalle Tellischulhaus



Quartierverein Telli
Postfach 543 | 5004 Aarau
www.aarau-telli.ch

Neujahrs - Apéro

**Sonntag, 1. Januar 2012
von 15.00 - 18.30 Uhr**

in der Mall des Einkaufszentrums Telli

Zu diesem Gratis-Umtrunk mit Live-Musik sind alle recht herzlich eingeladen.

Es soll ein ungezwungenes Kommen und Gehen sein.

Dieser Anlass ist rauchfrei.

Freundlich laden ein: QV und GZ Telli

International Christmas - Weihnachten für alle

Samstag, 17. Dezember 2011 um 17.00 Uhr

Kinder sind willkommen !

Ort:

Delfterstrasse Süd 14, 5000 Aarau (Hinter der Shell-Tankstelle - Parkplätze sind signalisiert)
Ab Bahnhof mit dem Bus Nr.2 Richtung Rohr bis Haltestelle Delfterstrasse

Das Programm:

Apéro zur Begrüssung
Musikalische Beiträge aus verschiedenen Kulturen
Beiträge und Präsentationen zur Geburt Jesu
Erfahrungen aus dem Leben
Gemeinsames Abendessen
Sprache: Deutsch. Übersetzung nach Bedarf in Arabisch, Türkisch, Albanisch, Persisch
Eintritt frei, freiwilliger Kostenbeitrag

Organisator:

Christen begegnen Muslime (CM)

Kontakt:

Mirjam Bolliger, 062 822 51 36, mbolliger@hispeed.ch
Arnold Zwahlen, 078 75 29 774, arzwahlen@gmx.ch





Buchtipps für kalte Winterabende

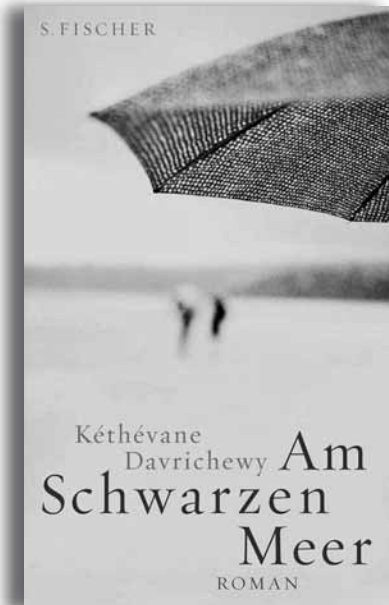


Die Tage werden kürzer, man verbringt wieder mehr Zeit in den warmen vier Wänden und widmet sich Beschäftigungen, die in den Sommermonaten zu kurz kamen. Machen Sie es sich doch wieder einmal mit einem Buch auf dem Sofa gemütlich und lassen Sie sich in andere Welten entführen.

Für alle Leseratten gibt es neu in lockerer Folge einen Buchtipps. Er stammt aus der Feder von Annemarie Lerch, die in der Tellli lebt und als Buchhändlerin in Liestal arbeitet.

Am Schwarzen Meer

von Davrichewy Kéthévane



Tamuna erwacht an ihrem 90. Geburtstag in ihrer Pariser Wohnung. Sie erwartet ihre georgische Grossfamilie zum Feiern. Sie erwartet auch Tamas, die Liebe ihres Lebens.

In ihrer Kindheit verbrachte Tamuna mit ihrer Familie den Sommer am Schwarzen Meer. Dort lernte sie auch Tamas kennen. Als Georgien von den russischen Bolschewiken annektiert wurde, floh ein Teil der Familie nach Frankreich, später folgten ihnen weitere Mitglieder nach. Die Flucht zerstört Tamunas und Tamas Liebe und macht sie gleichzeitig unsterblich. Tamunas Vater ging nach Georgien zurück, um dort für die Freiheit zu kämpfen, seither hörten sie nie mehr etwas von ihm.

Trotz der Emigration nach Frankreich bleiben Tamunas Familie und ihre vielen Verwandten eine grosse georgische Gemeinschaft. Die Autorin verwebt Vergangenheit und Gegenwart auf kunstvolle und berührende Weise.

Ein bewegender Roman, den man nicht gerne weglässt.

S. Fischer Verlag, CHF 28.50

Annemarie Lerch

Playland.ch

**Der Spielcenter – Treffpunkt,
mit Lounge- und Barbetrieb sowie;
Bowling, Billard, Dart, Flipper, Töggeli,
Airhockey, Geschicklichkeitsgeräte ...**



1 Bowling Spiel im Dez. & Jan. nur Fr. 3.00

Öffnungszeiten:

Mo. bis Do.: 16.00 Uhr bis 24.00 Uhr

Fr. bis Sa.: 16.00 Uhr bis 02.00 Uhr

Sonntag: 13.30 Uhr bis 24.00 Uhr

Wir freuen uns auf Deinen Besuch, Dein Playland-Team

www.playland.ch

Tellstrasse 114, 5000 Aarau

(vis a vis Volvo Garage)

Festliche Anlässe in der Telli

7. – 21. Dezember 2011, Kerzenziehen auf dem Telliplatz

Auf dem Telliplatz können zu folgenden Zeiten Kerzen gezogen werden:

14.00 Uhr bis 18.00 Uhr an Werktagen

10.00 Uhr bis 16.00 Uhr an den Wochenenden

Dieses Angebot wird vom GZ und dem Einkaufszentrum Telli organisiert.

8. Dezember 2011, Adventsfenstereröffnung im Primarschulhaus Telli

Um **17.45 Uhr** treffen die Kinder im Schulhaus ein und besammeln sich auf dem roten Platz. Von **18.00 - 18.45 Uhr** gibt es für die Kindergartenkinder, Primarschüler, Eltern und Angehörige eine Geschichte, Lieder und Versli in der Turnhalle. Ungefähr um **18.45 Uhr** werden die Weihnachtsfenster erleuchtet. Zu diesem Teil sind Bewohnerinnen und Bewohner aus der Telli herzlich eingeladen. Schon zur Tradition geworden sind die Grittibänze, die in diesem Jahr von zwei Schulklassen unter tatkräftiger Mithilfe der Seniorinnen gebacken werden. Nach der Feier erhält jedes Kind einen Grittibänz und einen warmen Tee. Die Primarschule Telli freut sich, wenn möglichst viele Eltern und Nachbarn aus dem Quartier an diesem Anlass dabei sind.

24. Dezember 2011, Weihnachtsfeier im ABAU-Stübli

Wegen dem Umbau des GZ Telli brennt das diesjährige Friedenslicht aus Bethlehem von **9.00 Uhr bis 14.00 Uhr** vor dem **ABAU-Stübli an der Rüt mattstrasse 2**. Es kann mitgenommen werden und soll in den Wohnungen der Telli weiter brennen. Im ABAU-Stübli kann man sich bei einem Teller Suppe auch erwärmen oder gemeinsam ein Lied anstimmen. Dieser offene Treff wird vom GZ organisiert.

25. Dezember 2011, Weihnachten mal anders

Die diesjährige Weihnachtsfeier findet ab **17.30 Uhr** in der **Freien Christengemeinde** an der **Delfterstrasse 14** statt. Verbringen Sie einen ungezwungenen Abend mit gutem Essen und in netter Gesellschaft. Gerne können Sie jemanden mitbringen. Der **Unkostenbeitrag** beträgt **pro Person CHF 18.–** (inklusive Apéro, Essen, Dessert mit Kaffee oder Tee). Anmeldeschluss ist der 11.12.2011. **Helferinnen und Helfer sowie Dessertspenderinnen und -spender können sich bei folgenden Kontakten melden:** Tel. 079 336 10 60, E-Mail: thomas.maurer@sunrise.ch
Der Quartierverein Telli freut sich auf viele Tellianerinnen und Tellianer, die Weihnachten mal anders erleben möchten.

1. Januar 2011, Neujahrs-Apéro

Von **15.00 – 18.30 Uhr** in der Mall des Einkaufszentrums Telli mit Livemusik. Es soll ein ungezwungenes Kommen und Gehen sein. Zu diesem Gratis-Umtrunk sind alle recht herzlich eingeladen. Dieser Anlass ist rauchfrei.

Besuchen Sie unsere gemeinsamen Anlässe

Es freuen sich:



Weiter Details entnehmen Sie der aktuellen Telli Post oder erhalten Sie im GZ



Primarschule Telli

Erzählnacht im Kindergarten und in der Primarschule Telli

Die Schweizer Erzählnacht ist ein Leseförderungsprojekt des Schweizerischen Instituts für Kinder- und Jugendmedien SIKJM in Zusammenarbeit mit Bibliomedia Schweiz und UNICEF Schweiz. Zum zweiten Mal haben Kindergarten und Primarschule an der Erzählnacht mitgemacht.

Die Schweizer Erzählnacht regt dazu an, vorzulesen, zu schreiben, zu rezitieren, zu inszenieren und zuzuhören, und zwar überall im ganzen Land, in der gleichen Nacht und unter dem gleichen Motto. Dieses Jahr lautete es: „ANDERSWELTEN“. Joshua und Alisha aus

der 4. Klasse schildern ihre Eindrücke.

„Die Erzählnacht 2011 war sehr spannend. Dieses Jahr gab es viele lustige Geschichten. Wir waren zuerst beim Diamantengeheimnis und dann bei den Monstergeschichten und am Schluss bei Rosa und die Geisterbahn. Rosa und die Geisterbahn fanden wir am besten und witzig. Am Schluss gab es noch eine Buchstabensuppe. Auf dem roten Platz war es sehr gemütlich mit den vielen Kindern.“

*Alisha Schwarz,
Joshua Hartmann*



Hunziker-Reinigungen

Umzugsreinigung mit Übergabe
Büros, Ladenlokale, Neubauten
Frühjahrs- + Herbstreinigungen

Tel. 062 824 27 63
Natel 076 536 82 35

Trefflokal

c/o Gemeinschaftszentrum Telli | Girixweg 12 | 5004 Aarau
info@trefflokal.ch | Tel. 062 824 71 79

Neu im Trefflokal

Liebe Tellianwohnerinnen und Tellianwohner

Ich möchte mich gerne kurz bei Ihnen vorstellen. Mein Name ist Biljana Palm. 1965 wurde ich in Zagreb (Kroatien) geboren.



Ich bin verheiratet und Mutter von zwei Kindern (15 und 18 Jahre jung). Mit meiner Familie wohne ich in Meisterschwanden im Kanton Aargau.

Seit August dieses Jahres arbeite ich an zwei Nachmittagen pro Woche im Trefflokal des Gemeinschaftszentrums Telli und zu 50% an

der HPS Aarau als pädagogische Mitarbeiterin. Ich beabsichtige, im September 2012 die 4-jährige berufsbegleitende Ausbildung als Dipl. Sozialpädagogin HFGS Aarau zu beginnen.

Das Trefflokal ist am Montag, Dienstag, Mittwoch und Freitag von 14.00 bis 18.00 Uhr geöffnet. Es steht allen Kindergartenkindern und Primarschulkindern offen. Das Trefflokal bietet den Kindern viele Möglichkeiten, ihre Freizeit zu gestalten. Es warten ein Billardtisch, mehrere Computer, ein Töggelikasten, Karten- und Puzzlespiele, viele Farben und Bastelartikel.

Ich freue mich sehr über die Reaktion der kleinen BesucherInnen auf unsere Angebote, auf abwechslungsreiche und lustige Nachmittage und auf neue Gesichter im Trefflokal. Natürlich lade ich auch Mamis, Papis, Grosseltern, Tanten oder Onkel für einen kurzen Besuch bei uns ein.

Biljana Palm

De Boschetti wetti!

Boschetti

Boschetti AG Sanitär Heizung Lüftung Klima Kälte | Weihermattstr. 36 | Postfach 532 | 5004 Aarau
T 062 837 64 64 | F 062 837 64 00 | mail@boschetti.ch | www.boschetti.ch

Frisuren Fabrik

Monika Schiess
Mirjam Neeser

Öffnungszeiten

Montag-Mittwoch 9.00 - 19.00
Donnerstag 9.00 - 20.00
Freitag 9.00 - 19.00
Samstag 8.00 - 18.00

Damen und Herren

Telli-Zentrum, Aarau 062 822 17 70



Schwimmkurse 2012

„waterproofing“ Kinder seit 1999

4 - 5-jährige Kinder, fortlaufend
Montagabend in der HPS, Aarau

**Kinder und Jugendliche,
neue Kurse ab Januar 2012**

Samstagmorgen im
Telli Hallenbad, Aarau

Weitere Auskünfte bei:

Johanne Ostrov-Ineichen
Tellistrasse 31, 5000 Aarau
079 931 53 75
info@seastar-swimschool.ch
www.seastar-swimschool.ch

Kudi's Zweirad-Shop

im Telli-Zentrum Aarau
062 822 95 85

Velos · Töffli · Roller · Lambretta

preiswerte
OCCASIONEN

sorgfältige
REPARATUREN



grosse **AUSWAHL**

günstige
**DAMEN-, HERREN-
und KINDERVELOs**

Öffnungszeiten: Montag geschlossen
Di - Fr 9.00 - 12.00 Uhr + 13.30 - 18.30 Uhr
Samstag 9.00 - 16.00 Uhr durchgehend geöffnet

Gemeinschaftszentrum Tellli | Tel. 062 824 63 44 | info@gztelli.ch
 Sekretariatsöffnungszeiten: Montags bleibt das Büro geschlossen
 Dienstag–Freitag 14.00–18.00 Uhr



Neue Gesichter in der Tellli



Das frisch verheiratete Paar Mirjam und Claudio Steiner lebt seit diesem Sommer in der Tellli. Die 25-jährige Primarlehrerin und der 27-Jährige, der in der Freien Christengemeinde ein Praktikum absolviert, engagieren sich beide stark für das WOW und teilen die Leidenschaft für den afrikanischen Kontinent.

Wieso seid Ihr in die Tellli gezogen?

Um in der Nähe der WOW-Kinder zu leben (WOW = Kinderprogramm in der Tellli der FCG Aarau).

Was habt Ihr vor Eurem Zuzug über die Tellli gewusst?

Claudio: Ich kannte die Tellli bereits so gut wie meine eigene Hosentasche, da ich in der Nähe des Rüchlig-Stauwehrs aufwuchs.

Mirjam: Die Tellli war und ist für mich das Multi-Kulti-Quartier in Aarau, in dem das Leben spannend ist.

Was gefällt Euch im Quartier, was nicht?

Uns beiden gefällt die grosse Gemeinschaft von verschiedenen Kulturen und Nationalitäten. Die vielen Angebote wie Tennis, Kleintierzoo, Bädli, Fussballplatz, Brätlistelle, Minigolf, Einkaufen etc. sind sehr attraktiv!

Uns gefällt das Velofahrverbot auf allen Wegen innerhalb der Tellliblöcke nicht.

Habt Ihr einen Lieblingssort?

Am Samstagnachmittag das Bädli (dort startet jeweils das WOW-Programm) und zur Erholung der Wald.

Wenn Ihr für die Tellli als Wohnquartier einen Werbeslogan kreieren müsstet, wie würde er lauten?

T riff
e inzigartige
l ebhafte
l ebensfrohe
i nternationale Tellianer

Interview

Fabienne Besmer, GZ Tellli

Die Telli einst Teil 2

Befragen durfte ich diesmal Frau Röhliberger, Leiterin der Sektion Liegenschaften der Orsbürgergutsverwaltung. Sie hat dank ihrer bisherigen vielseitigen Tätigkeit im Bereich Liegenschaftsverwaltung nicht nur profunde Kenntnisse über die nach wie vor komplexen Grundeigentumsverhältnisse in der Telli, sondern auch über den ganzen Werdegang in der Grossüberbauung „Telli“. Sie erinnert sich an die Phase, in der trotz bestehendem Wohnungsmangel die grosse Anzahl neu entstandener Wohnungen eher etwas harzig vermietet werden konnte, und sie die Vermietung u.a. auch mit witzig gestalteten Inseraten ankurbelte.

Ein paar doch bedeutsame Zahlen von dem Teil der Telli, um den es damals ging. Das Planungsareal umfasste insgesamt 192'445 m². Davon gehörten damals:

der Horta Generalunternehmung AG	121'518 m ²
der Färberei Jenny AG, inkl. H. Jenny	23'467 m ²
der Einwohnergemeinde Aarau	24'410 m ²
der Orsbürgergemeinde Aarau	20'140 m ²
dem Staat Aargau (Sengelbach)	2'910 m ²

Die geplante Grossüberbauung sollte folgenden Bedingungen erfüllen: „Wohnungen für bescheidene und gehobene Ansprüche, für grosse und kleine Familien, für Alt und Jung. Dazu gehören auch Licht und Sonne, Grün- und Freizeitanlagen, Schulen und Einkaufsmöglichkeiten.“ Für den Projektwettbewerb wurden genaue Vorgaben gemacht: nebst Vorschlägen für eine Mehrfamilienhausüberbauung für ca. 4500 Einwohner (Bruttogeschossfläche 128850 m²) mit überdurch-

schnittlichem Wohnwert und optimal günstigen Mietzinsen, sowie eine besonders ökonomische Bauweise waren u.a. ein Quartierschulhaus, sechs Kindergärten, eine Kinderkrippe, eine Zentrumsüberbauung mit guten Einkaufsmöglichkeiten (mit Supermarkt, Kleinwarenhaus, Detailgeschäften, Post, Cafeteria, Tea Room usw.) sowie eine Freizeitanlage, Räume für Versammlungen, Büros und Gewerberäume einzuplanen. Pro Wohnung waren 1½ Parkplätze in überdeckten Sammelgaragen vorzusehen. Alle Angaben aus der Broschüre von 1971 „Grossüberbauung Telli Aarau – Neuer Lebensraum für 4'500 Menschen“. Das Siegerprojekt der Architekten Marti und Kast wurde vor seiner Realisierung nochmals überarbeitet.

Gemäss Baubewilligungen musste jedes Haus noch etwas Spezielles anbieten: das Haus A den Robinsonspielplatz, die Häuser B und C den Kleintierzoo, das Haus D den Mini-golfplatz und einen Freizeitraum. Eine weitere Auflage für die Wohnzeile D war, dass die Umgebung naturnah und ökologisch gestaltet werden musste, was insgesamt natürlich wesentlich grössere pflegerische und finanzielle Ansprüche stellt. Die Orsbürgergemeinde verwaltet die Wohnzeile D, mit Ausnahme der beiden Häuser 5 und 6 mit Eigentumswohnungen.

(Fortsetzung folgt)

*Robert Wullschleger,
Mitglied des Redaktionsteams*

Freiwillig engagiert in der Telli



Wir stellen vor: Dominik Landolt

1. Welche Art von Freiwilligenarbeit leistest du? Seit wann? Ich begann mein Engagement in der Telli im Jahr 2003 in der Disco als Betreuer und technischer Verantwortlicher. Damals wohnte ich noch nicht hier. Als ich 2004 dann in die Telli zog, half ich vermehrt bei Anlässen des Quartiervereins mit und übernahm später auch die Betreuung der Homepage. Im Laufe der Jahre kamen weitere Projekte des Gemeinschaftszentrums wie die Mitarbeit im Minigolf-Projektteam oder der Aufbau und die Betreuung der Computeranlagen im Trefflokal und im GZ hinzu. Den Quartierverein unterstütze ich gerne mit meinem Wissen und meiner technischen Ausrüstung, z. B. für die Beschallung des Tellife-

stes, die Verkehrsregelung beim Räbeliechtliumzug, die Stromverkabelung oder, wenn sonst irgendwo Not am Mann ist.

Inzwischen betreue ich in meiner Freizeit auch das Telli-Internetportal www.telli.ch, welches ich in Eigenregie aufgebaut habe.

2. Wie bist du zu dieser Aufgabe gekommen?

Hans Bischofberger kannte mich bereits länger und hatte mich, als er im GZ begann, angefragt, ob ich im Discoteam mithelfen würde. So bin ich nach und nach in diese verschiedenen Projekte hineingerutscht.

3. Warum engagierst du dich freiwillig?

Ich finde es schön, mit meiner Arbeit im Quartier etwas für die Allgemeinheit zu tun und es erfüllt mich mit Stolz zu sehen, was alles möglich ist, wenn alle am gleichen Strick ziehen.

4. Welche/r Freiwillige/r soll in der nächsten Nummer vorgestellt werden?

Gerne würde ich mehr über Nadina Petrusic erfahren.

Interview

Fabienne Besmer, GZ Telli

Köstlich und handgemacht.



Jaisli-Beck für feinsten Genuss

Buchs, City Markt und Telli Aarau
www.jaisli-beck.ch

malerin
gerda
schwegler

Im Fahrthag 6
5102 Rapperswil

T: 062 897 11 48
F: 062 822 78 55
M: 079 215 53 25

Malerarbeiten
innen und aussen
Tapezierarbeiten
Dekorative Techniken
Kleinere Gipserarbeiten
uns ist nichts zu bunt

IMPRESSUM

Herausgeber: Quartierverein Telli und
Gemeinschaftszentrum Telli, Aarau

Auflage: 2'700 Exemplare

**Wird kostenlos an alle Haushalte und
Geschäfte wie auch an alle Postfächer
des Telli-Quartiers abgegeben.**

Redaktionsteam: Yunus Harmanci, Beat
Lauterjung, Philip Moser, Robert Wull-
schleger, Fabienne Zwick

Anschrift und Inseratenverwaltung:

Redaktion Telli Post
Postfach 543, 5004 Aarau
info@gztelli.ch Tel. 062 824 63 44

Redaktionsschluss:

am 15. des Vormonats

Erscheinungsweise: 10 x jährlich,
am letzten Mi des Vormonats,

Dez./Jan. + Juli/Aug. als Doppelnummern

Quartierverein Telli
Postfach 543 | 5004 Aarau
www.aarau-telli.ch



Mitteilung des Vorstands des Quartiervereins Telli

Der gesamte Vorstand des Quartiervereins Telli demissioniert geschlossen per Mitgliederversammlung 2012.

Die jahrelange Suche nach neuen Vorstandsmitgliedern war Thema an diversen Sitzungen des Vorstandes. Es wurde auf verschiedene Art und Weise versucht, mögliche Interessenten anzusprechen. Diverse Artikel in der Telli Post, die Aufrufe an den letzten Mitgliederversammlungen und in den Jahresberichten des Präsidenten, die zahlreichen persönlichen Gespräche führten jedoch nicht zum gewünschten Resultat. Es konnte lediglich eine Person gefunden werden, die probeweise an den Vorstandssitzungen teilgenommen hat, jedoch aus beruflichen Weiterbildungsgründen einen Beitritt zum Vorstand für 2012 ausschliesst.

Der Vorstand entschliesst sich daher, seine Strategie zu ändern, um das weitere Bestehen des Quartiervereins Telli hoffentlich zu

gewährleisten. Mit der unwiderruflichen Demission aller Mitglieder soll der Weg freigemacht werden für einen Neuanfang mit einer neuen Crew.

Für Fragen und weitere Auskünfte steht der Vorstand gerne zur Verfügung. Informationen unter www.aarau-telli.ch

Beat Lauterjung, Maienzugstrasse 36, Aarau
Tel. 079 311 20 48,
beat.lauterjung@qv-telli.ch

Karin Maurer, Delfterstrasse 43, Aarau
Tel. 062 822 07 25,
karin.maurer@qv-telli.ch

Therese Trepp, Neuenburgerstrasse 6, Aarau
Tel. 062 823 13 76, therese.trepp@qv-telli.ch

Walter Schelling, Maienzugstr. 6A, Aarau
Tel. 062 824 32 75,
walter.schelling@qv-telli.ch

Veränderungen bei der Telli Post

Die Überbauung der Horta AG sah in der Aarauer „Telli“ vier Wohnzeilen und drei Hochhäuser vor. Dies war eines der grössten Projekte der 70er Jahre. Um diese Kleinstadt in der Stadt zu realisieren, wurden strenge Auflagen an die Bauherrschaft gestellt. Eine dieser Auflagen war das Errichten des Gemeinschaftszentrums Telli, eine weitere die Gründung des Quartiervereins Telli.

Schon bald hatte der Vorstand des neuen Vereins das Bedürfnis, sich den Tellibewohnerinnen und -bewohnern mitzuteilen. Die erste Telli Post, bestehend aus einer A4 Seite, war geboren. Alsdann wurde daraus eine Broschüre im handlichen A5 Format welches sich bis heute bewährt hat.



1984 zog ich von Gränichen an die Rütmatstrasse. Als junger und frischer Tellianer nahm ich aktiv am Quartierleben teil. So kam ich auch mit dem Quartierverein Telli in Kontakt. Das Engagement gefiel mir sehr gut und um etwas Bewegen zu können trat ich dem

Vorstand bei. Daraus wurden dann acht Jahre Vorstandmitglied wovon die letzten Jahre als Vizepräsident. Als Jungunternehmer bewarb ich mich auch um die Produktion der Telli Post. Im Januar 1985 war es dann soweit. Meine Firma marc-jean GmbH durfte das Mitteilungsblatt, die Telli Post, produzieren. Ab 1988 übernahmen wir als Verleger auch die Inseratenverwaltung. Auf Anfang 1996 wurde die Telli Post nach einem neuen Kalkulationskonzept hergestellt, welches sich bis Data gut bewährt hat.

Nun hat sich der Kreis geschlossen. Seit über einem Jahr wohne ich mit meiner Frau wieder in Gränichen und im März wurde auch der Firmensitz und das Produktionsatelier der marc-jean GmbH nach Gränichen verlegt.

Deshalb habe ich mich entschlossen, nach nunmehr 260 Ausgaben der Telli Post, unzähligen Redaktionsmitgliedern, 6 Quartiervereins Präsidentinnen und Präsidenten wie auch 3 Gemeinschaftszentrums Leiterinnen und Leiter, die Produktion der Telli Post abzugeben.

Ich wünsche dem Medium weiterhin viel Erfolg und bedanke mich bei den langjährigen Inserentinnen und Inserenten für Ihre Treue sowie Ihnen als Leserin und Leser, dass wir Sie 10 Mal jährlich auf die Telli Post „gluschtig“ machen konnten.

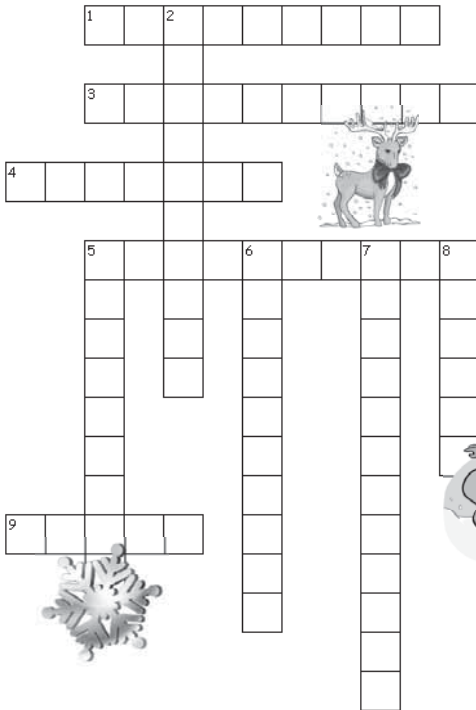
*Philip Moser, marc-jean GmbH
Verleger der Telli Post*

Rätselseite

c/o Gemeinschaftszentrum Telli | Girixweg 12 | 5004 Aarau
Fabienne Zwick



Winterrätsel



Waagrecht

- 1. bekommen wir hoffentlich zu Weihnachten
- 3. machen wir in den Winterferien
- 4. unbedingt anziehen beim Skifahren
- 5. (Mundart) kommt am 6. Dezember
- 9. die zünden wir an, erst eine, dann zwei, dann drei, dann vier

Senkrecht

- 2. den bauen wir zusammen
- 5. Brett, ähnlich wie Skateboard
- 6. bringt unsere Geschenke
- 7. steht im Dezember bei uns auf dem Tisch
- 8. fällt in Flocken, macht alles weiss



Füllen Sie die leeren Kästchen mit Zahlen:

- Verwenden Sie die Zahlen von 0 bis 9. Jede Zahl kann mehrmals verwendet werden.
- Die Summe aller Zahlen einer Reihe ergibt die Zahl im Kästchen ganz rechts.
- Die Summe aller Zahlen einer Spalte ergibt die Zahl im Kästchen darunter.
- Die Summe aller Zahlen in der Diagonale ergibt die Zahl im Kästchen rechts oben bzw. rechts unten.

Bsp.: oberste Zeile: $9+3+8+1=21$

17

	3			21
6		8		21
			4	25
4	7			21

27	14	31	16	22
----	----	----	----	----



Rösslimattstrasse 46
5033 Buchs AG
062 836 80 90

Sicherheit, Komfort, Dynamik
Der neue Hyundai i40



ab CHF 30'990.00

www.aarauerauto.ch